

206 1

# ANMELDUNG — ПРИЈАВА

über die Vermögensverhältnisse  
О ИМОВИНИ

Тованке Ј. Русо *dominik*

aus Belgrad, wohnhaft in der Strasse  
из Београда, са станом у улици

Лосићејева

№ 4  
Бр.

gemäss der Verordnung des Militärbefehlshabers in Serbien vom 30. Mai 1941.  
а према Наредби Војног Заповедника у Србији од 30 маја 1941 год.

## I. IMMOBILIEN — НЕПОКРЕТНОСТ



genau anführen, wo sich das Vermögen befindet mit Grundbuch-Angaben:  
означити тачно, где се имање налази са земљишно-књижним подацима:

*Нема*

ИСТОРИЈСКИ  
АРХИВ  
БЕОГРАДА

II. MOBILIEN — ПОКРЕТНОСТ

a) Bargeld:  
ГОТОВ НОВАЦ:

Сум: 12.000. — (дванадесет хиљада динара)

b) Kleinodien:  
адиђари:

један златни ланац за сави и  
један ланец за два тирека

c) Wertpapiere:  
хартије од вредности:

Нема

d) Forderungen (nach Wechseln, Obligationen, Büchern u s. w.)  
потраживања (менична, облигациона, књижна и т. д.)

Нема

ИСТОРИЈСКИ  
АРХИВ  
БЕОГРАДА

2

e) Hauseinrichtung:  
покућанство:

Тедна спаваће соба, једна шпезерија,  
једна соба за сејачнице и кујна,  
са свим сејачницама моје ћерке.

f) Übriges Vermögen materiellen Wertes:  
остала имовина од материјалне вредности:

Највредније одела, обућа, преобуца,  
стакларнице и прибор за јело, за  
мене и моју ћерку. Ђеркова.

7 Juni 1941  
јуни 1941  
in Belgrad  
у Београду

Eigenhändige Unterschrift  
Својеручни потпис подносиоца  
des Anmelders  
пријаве

Jovanka J. Russo



ПРАВОБРАНИШТВО  
ОПШТИНЕ ГРАДА БЕОГРАДА

Бр. УМУ/206  
9-VI 1941  
БЕОГРАД

Hauseinrichtung  
покушавање

*[Faint mirrored handwriting, likely bleed-through from the reverse side]*

Übriges Vermögen materiellen Wertes:  
остата имовина од материјалне вредности

*[Faint mirrored handwriting, likely bleed-through from the reverse side]*

Wohnung  
станица

Forderungen (nach Wechsel, Banknoten, Aktien, Obligationen)  
захтеvi (по размени, банкарским, акциjama, облигациjama)

Eigenhändige Unterschrift  
Својеручни потпис подносиоца  
des Amtseidlers  
првостановника

*[Faint mirrored handwriting, likely bleed-through from the reverse side]*

**ИСТОРИЈСКИ  
АРХИВ  
БЕОГРАДА**